









beurer	FT 15/1			BEURER GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany) www.beurer.de • www.beurer-healthguide.com
PORTUGUÊS				

Explicação dos símbolos
Nas instruções de utilização, na embalagem e na chapa de características do aparelho e dos acessórios são usados os seguintes símbolos:

	Cuidado		Observar as instruções de utilização.
	Temperaturas de armazenamento e de transporte e humidade relativa do ar		Piça de aplicação tipo BF
	Temperatura de funcionamento e humidade do ar admissíveis		Eliminação de acordo com a diretiva 2002/96/CE (diretiva REEE), relativa a resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos
	Eliminar a embalagem de forma ecológica		Eliminar a embalagem de forma ecológica
	Fabricante		Designação do lote
IP22	Proteção contra a infiltração de corpos estranhos sólidos com diâmetro > 12,5 mm. Proteção contra água pulverizada num ângulo máximo de 15° com a vertical.		

A marcação CE comprova a conformidade com os requisitos técnicos da diretiva 93/42/EEC sobre dispositivos médicos.

Material fornecido











- Termómetro
- Estatas inseríveis de utilização
- 1 x pilhas LR41

Instruções de segurança importantes – guardar para usos posteriores. Para poder operar todos os dispositivos de forma correta, antes de utilizar estes aparelhos leia atentamente as instruções de utilização do aparelho, depois guarde-as para usos posteriores e porta-as sempre à disposição de outros utilizadores.

- O termómetro destina-se, exclusivamente, à medição da temperatura corporal humana.

beurer	FT 15/1			BEURER GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany) www.beurer.de • www.beurer-healthguide.com
DANSK				

Symbolforklaring
I beskrivningen af produkt, på emballagen og tilbehørets typeskilt anvendes følgende symboler:

	Bemærk		Overhold betjeningsvejledningen
	Tilladt temperatur og luftfugtighed ved opbevaring og transport		Anvendelsestil type BF
	Tilladt drifttemperatur og luftfugtighed		Bortskaffelse i henhold til EU-direktiv om elektrisk og elektronisk affald - WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)
	Emballagen skal bortskaffes på miljøvenlig vis		Emballagen skal bortskaffes på miljøvenlig vis
	Producent		Batch
IP22	Beskyttelse mod faste fremmedlegemer med en diameter > 12,5 mm. Beskyttelse mod dryppende vand med en hældning på 15°.		



CE-mærkningen bekræfter overensstemmelse med de grundlæggende krav i direktivet 93/42/EEC om medicinske produkter.

Levingsomfang

- Termometer
- Denne brugsanvisning
- 1 x 1,5V-batterier LR41

Vigtige sikkerhedsanvisninger – opbevare anvisninger til senere brug. For at kunne udnytte alle termometerets fordele bedst muligt bør du læse brugsanvisningen omhyggeligt for termometeret tages i brug, og gemme brugsanvisningen til senere brug og nytte for andre.

beurer	FT 15/1			BEURER GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany) www.beurer.de • www.beurer-healthguide.com
SVENSKA				

Teckenförklaring I brugsanvisningen, på förpackningen och på typeskiltin till produkten och tillbehören används följande symboler:	Var försiktig!	Följ brugsanvisningen	
	Tillåten temperatur och luftfuktighet vid förvaring/transport		Applikator del, typ BF
	Godkänd temperatur och luftfuktighet vid användning		Avfallsfarliga produkter enligt EG-direktiv om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter – WEEE.
	Avfallsoränsade förpackningar – på ett miljövänligt sätt		Avfallsoränsade förpackningar – på ett miljövänligt sätt
	Tillverkare		Satsbeteckning (lottenummer)
IP22	Skydd mot inträngande föremål med en diameter på >12,5 mm. Droppskydd vid max 15° lutning.		

CE-märkningen anger att produkten uppfyller de grundläggande kraven i direktivet 93/42/EEC om medicinska produkter.

I pakket ingår

- Termometer
- Denne brugsanvisning
- 1 x 1,5V-batterier LR41

Viktiga sikkerhedsanvisninger – spar dem inför senere anvndning. Ls frst gennem brugsanvisningen ngga for at kunne anvnde termometerets alle funktioner p det optimale st. Spar brugsanvisningen infr frmtidig anvndning og hl den tilgngelig for andre anvndere.

beurer	FT 15/1			BEURER GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany) www.beurer.de • www.beurer-healthguide.com
SUOMI				

Merkinen selitykset Laitteen ja sen lisvarusteiden kyttohjeissa, pakkaussssa ja tyypikkiviss kytteten seuraavia symboleita:	Varo	Noudat kyttohjeita	
	Sallittu silyys- ja kuljetus-ilmasto-olosuhteet ja suhteellinen kosteuden silytyksaikana ja kuljetuksen aikana		Typin BF kytttss
	Sallittu kytttilaolosuhteet ja suhteellinen kosteuden silytyksaikana		Hvt lt EU:n antaman silyys- ja elektronisten kalusteiden koskaan WEEE-direktiivin (Waste Electrical and Electronic Equipment) mukaisesti.
	Hvt pakkaus ympristst vrttksellsst		Hvt pakkaus ympristst vrttksellsst
	Vaivastaja		Ernro
IP22	Suojatus vierailta esineilt, joiden halkaisija on >12,5 mm. Suojatu silytyksaikasta tai korkeintaan 15 astetta kullmassa prtst vedelt.		

CE-merkint osoittaa, ett tuote on lksnllksitt litetts annettujen direktiivien 93/42/EEC vaatimusten mukainen.

Pakkauksen sisto

- Tmi kyttohje
- 1 x 1,5V-paristoa LR41

Trkeitt turvaohjeita – silytt myymepk kyttts varten! Lue kummiantin kyttohjeet huolellisesti ennen kytttmist, silytt se myymepk tarvetta varten ja silytt se kassassa, josta myys kunt jrjytt lytten sen. Nin voit silytt kyttohjeita myymepkn aikana.

- Kummiantin turvaohjeita on tarkoitettu vrttksellsiksi.
- Kummiantin turvaohjeita on tarkoitettu vrttksellsiksi.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin kttksess kestt silytysolosuhteita.
- Kummiantin on herkk elektronisia rakenteita, suojaa kumiantia tst syytt kytttks, lvstksit, aggressiivista ainetta, kovia materiaaleja (kumiantia vedett ja avattn kytttksess).
- Kummiantin on varustettu joustavilla miinauksilla, jotka antavat mittaus on trkeitttksess ja turvallisuutta, mutta jotka kussess ovat pieneh, nukkuvat ja taivuttuvat hntssn. Krki ei saa taivuttaa yli 90°.
- Kyttvoimakkaiden stknngnesteiden tarkien vaikutusalueella, kuten esim. kyttohjeiden viereiss, vrtt viertelimitntt.
- Kytteessss psslle kummiantin kytttksess.
- Pakkauslksen tarkistus ei ole tarpeen.
- Myymepksin lksenness knnny vrttksells kttksil pss.
- Varoituslaatuista kttksess knnny vrttksells kttksil pss.
- Kummiantin ktt

